

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 09

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Website(Vibex Seiyaku) Sayuri Japan Website(Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN208571066JP
	送達手段 (Shipped Per) : E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Min-jung Kim Min-jung #102, Yunjin, 1667-30, Sillim-dong, Gwanak-gu, Seoul, KR-11 08768, KOREA TEL 010-6767-7395 FAX 010-6767-7395	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 208 571 066 JP**

From (Sender) Name & Address Sayuri Japan Website (Vibex Seiyaku) Sayuri Japan Website (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 09		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Kim Min-jung Kim Min-jung #102, Yunjin, 1667-30, Sillim-dong, Gwanak-gu, Seoul, KR-11		日本国郵便振替 郵便番号 08768			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-6767-7395 FAX 010-6767-7395		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
TEL +82-70-8028-0951 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health care goods Health care goods		HSコード HS tariff number 内容品の原産国 Country of origin of goods 内容品の個数 Number of items contained 正味重量 Net weight g 内容品の価格 Value USD0.78 USD0.78			
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 156 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this piece 番目 / 個中 Total number of pieces		ご依頼主控えへの署名は不要です	

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
Sayuri Japan Website (Vibex Seiyaku) Sayuri Japan Website (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8028-0951 FAX	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Sayuri Japan Website(Vibex Seiyaku) Sayuri Japan Website(Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お届け先		Kim Min-jung Kim Min-jung #102, Yunjin, Seoul, KR-11						
135-0064	FAX	JAPAN	Postal Code 08768						
TEL +82-70-8028-0951			Country KOREA						
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	積寄要領額(円)		郵便料金(円) 送料金(円)	
Health care goods			3		USD0.78			円(yen) 合計(円) (Gross Weight) (Postage)	
Health care goods			3		USD0.78	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 贈用品 ☐ その他 ☐ 運送品 ☐ 書籍		円(yen) 合計(円) (Gross Weight) (Postage)	
								円(yen) 合計(円) (Gross Weight) (Postage)	
								円(yen) 合計(円) (Gross Weight) (Postage)	
								円(yen) 合計(円) (Gross Weight) (Postage)	
								円(yen) 合計(円) (Gross Weight) (Postage)	
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算額合計(円)		受付日付印 Date Stamp	
						156			

10年保存

受付局控





* E N 2 0 8 5 7 1 0 6 6 J P *

☒ 内包品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。